

5^{ème} FESTIVAL ITINÉRANT

CHAMBRE AVEC VUES



HOMMAGE À
LED ZEPPELIN



18-21 JUILLET

PAYS RABASTINOIS-TARN 2013

WWW.CHAMBREAVECVUES.FR

Rabastens, Couffouleux, Mezens,
Loupiac, Giroussens, Grazac, Roquemaure

Graphisme : clementine.hauguenois@gmail.com / farfolio.com

L'apocalypse du 21-12-2012 est passée et pourtant, en 2013, Chambre avec Vues aura bien lieu pour la cinquième fois! Nouveau cycle, nouvelles perspectives, nouveaux horizons pour ce petit festival qui devient chaque année plus grand et accroît ses actions sur un territoire porteur et solidaire de la manifestation.

Depuis le début, la direction artistique de cette manifestation a été de défendre une vision non-convenue, non-conforme et surtout jeune et dynamique de la musique de chambre, à l'image entre autre des artistes programmés (Anches Hantées, Sœurs Caronni, Roulotte Tango, Caroline Champy, trio Talweg...). Mais les idées reçues et les préjugés ont la peau dure et il faudra encore du temps pour qu'enfin un public totalement néophyte et décomplexé ose se frotter aux concerts champêtres et conviviaux proposés par Chambre avec Vues chaque été.

Cette année pourtant, je gage qu'un nombre important de ces boudeurs de plaisirs auditifs inconnus poussera les grilles ou les branchages des jardins du festival, tant la thématique déroulée tout au long de ces quatre jours est inédite et incongrue pour un festival accueillant des musiciens dits « classiques ».

En effet, après un hommage magistral rendu l'an passé à Astor Piazzolla par l'excellent orchestre Roulotte Tango Cinco, c'est la mythique et géniale formation de Robert Plant et Jimmy Page que nous proposons cette année de mettre en lumière durant tout le festival. Led Zeppelin, groupe fondateur et légendaire du Rock International, sera donc le fil rouge de notre programmation et côtoiera le répertoire de Bartok, Dohmani, Mozart, Beethoven, Coge, Berstein, Dutilleux ou encore la musique japonaise. Une création commandée par le festival à l'artiste Sébastien Llinas sera donnée en première mondiale par un quatuor de guitares et percussions en clôture le dimanche 21 juillet.

Malgré l'apparent éloignement entre le rock le plus lourd et le genre musical le plus exigeant du répertoire savant, vous découvrirez que le tumulte intérieur des interprètes n'a aucune frontière et qu'il est des violons, des pianos ou encore des clarinettes capables de transporter un auditoire féru de guitares électriques saturées vers des sensations épidermiques nouvelles.

Réservez votre week-end, bel été et bon festival à tous!

Guillaume Barraband, Directeur Artistique.

La Communauté de Communes du Rabastinois est heureuse d'apporter pour la 5^{ème} édition du festival « Chambre avec vues » son soutien logistique et financier au titre de la communication. Cette manifestation, de par la qualité des artistes présents chaque année, représente une réelle opportunité pour promouvoir et faire découvrir le Pays Rabastinois, fort de son patrimoine historique, architectural et paysager et du dynamisme de ses acteurs.

Cette année, les communes de Couffouleux, Giroussens, Loupiac, Mézens, Rabastens, accueilleront une programmation de grande qualité et très variée, accessible à chacun.

Coup de chapeau à la démarche éco-citoyenne dans laquelle les organisateurs souhaitent inscrire cet événement.

Tous nos sincères encouragements pour le succès mérité et la réussite de ce festival. Félicitations à toute l'équipe et bon festival à tous.

Alain BREST,
Maire de Rabastens, Président de CORA.



Soyons franc, disons le tout net, Led Zeppelin est une légende de la musique du 20^{ème} siècle.

Groupe anglais à la carrière fulgurante (1968-1980), il est l'un des plus influents de l'histoire de la musique moderne. Troisième plus gros vendeur de disques au monde après les Beatles et Elvis Presley !

Ce « Dirigeable de plomb » a réussi l'amalgame entre lourdeur et légèreté, puissance et sensibilité, virilité et sensualité, dépassant largement le simple cadre du Hard Rock dont il serait le fondateur. Une grande partie de ses influences vient du blues noir américain auquel sont injectées la fougue du rock'n roll et une force jamais entendue auparavant. Mais le folk, le jazz, le rockabilly, le reggae, la soul et le funk, les musiques - classique, celtique, indienne, arabe, pop, rock psychédélique, ou country, etc. - ont été également abordés et ingérés par cet ogre musical, en concert comme en studio sur les 8 albums originaux publiés de 1969 à 1979.

Que ce soit mandoline à la main ou dans le plus « hard » des rocks, le son est dominé par la virtuosité et les riffs de son guitariste, la voix puissante de son chanteur pouvant aller jusqu'à des octaves très élevées, l'excellence de son bassiste/claviériste ainsi que par la technique, le groove et l'inimitable « force de frappe » de son batteur.

Groupe de scène exceptionnel et unique en son genre, Led Zeppelin développe une énergie et un jeu basé sur l'improvisation qui fait prendre à sa musique toute sa dimension et en explore chaque aspect (trois heures de concert était habituel!). John Paul Jones gratifiait par exemple le public de solos de trente minutes en y incorporant des passages classiques comme le *Concerto d'Aranjuez* dans le célèbre « No Quarter ». Parfois, ces improvisations « live » devenaient par la suite des morceaux à part entière.

Le succès du groupe Led Zeppelin ne se fondait pas uniquement sur ses chansons mais aussi sur ses performances scéniques.

Et c'est également l'objectif majeur de Chambre avec Vues, dans un autre domaine musical...

Guillaume Barraband.

En cas de pluie

En cas de pluie, tous les concerts se dérouleront dans un lieu de repli signalé par ce symbole.



Remerciements Un grand merci à tous nos partenaires pour leur soutien financier et logistique, aux communes de Couffouleux, Giroussens, Grazac, Loupiac, Mézens, Rabastens et Roquemaure, aux bénévoles, aux familles accueillant les artistes et à toutes les autres personnes qui ont apporté leur aide.

Jeudi 18 juillet

DÉMARRAGE EN TROMBE

Apéro-Concert

En collaboration avec la mairie de Rabastens, organisatrice des opéras du jeudi.

ARTECOMBO

01

18h entrée libre
Cour de la mairie
RABASTENS



La Halle
de Rabastens

Mayu Sato-Bremaud flûte
Baptiste Gibier hautbois
Annelise Clément clarinette
Cyril Normand cor
Franck Sibold basson

PROGRAMME

Ligeti, Dvořák, Rimsky-Korsakov,
Mendelssohn, D'Rivera,
Hindemith, un arrangement
de Led Zeppelin

Le souvenir laissé par cet ensemble lors de son précédent passage parmi nous sous une pluie diluvienne est devenu culte tant par son caractère cataclysmique que par l'entrain général du public, des organisateurs et du quintette lui-même.

L'auditoire affûté par l'attente était ressorti ce soir-là des étoiles plein les yeux. Redevenus des enfants le temps d'un concert, les spectateurs avaient battu le rappel à trois reprises, conscients d'avoir vécu un instant magique. Certains peuvent encore dire « j'y étais », pour les autres, voici en cadeau d'ouverture de ce 5^{ème} festival le dynamique et brillant ensemble Artecombo !

Vendredi 19 juillet

SOIRÉE JAPONAISE



Une navette gratuite vous conduira
à la ferme Avignon à Loupiac.
Départ de Rabastens à 17h30.

DUO AZUR

18h

La ferme Avignon
LOUPIAC



Église de LOUPIAC

Shiori Miyano piano
Mei Yamasaki saxo

PROGRAMME

Robert Muczynski,
Paul Creston, Fernande Decruck,
Jules Demersseman, Led Zeppelin,
Isaac Albeniz, Robert Bariller,
des chansons japonaises et
des traditionnels celtiques



03

Lauréat choisi par le public lors du tremplin 2012, ce duo ouvrira une soirée spéciale dédiée au répertoire et aux interprètes japonais.

L'intimité qui lie les deux musiciens confère à cette formation originale et aux sonorités nouvelles dans notre festival, un souffle et un toucher commun au piano et au saxophone. Une belle découverte, à suivre...



Possibilité de restauration à la ferme Avignon

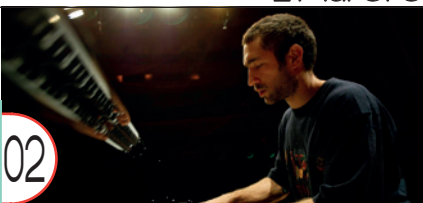
Ciné-Concert

L'Aurore

PIERRE MANCINELLI
AU PIANO

21h30

Le Phénix
RABASTENS



02



La Halle
de Rabastens

Pierre Mancinelli
accompagne L'Aurore de
Friedrich Wilhelm MURNAU (1927)

Après la discrète et généreuse Claudine Simon qui inaugura la formule du ciné-concert l'an passé, c'est un autre pianiste venu des hautes montagnes de l'Est qui nous réglera cette année avec un long-métrage de Murnau, L'Aurore.

Qualifié par la critique internationale de meilleur film de tous les temps, L'Aurore est avant tout une histoire bouleversante, jouée magnifiquement et montée admirablement. Malgré son caractère « muet » ce film donne presque autant à entendre qu'à voir ! Et cela sera d'autant plus vrai ce soir par l'incarnation exceptionnelle et virtuose de l'improvisateur hors pair qu'est Pierre Mancinelli.



Une navette gratuite vous conduira à la Bode
à Loupiac. Départ de Rabastens à 21h.

MIEKO
MIYASAKI

21h30

La Bode
LOUPIAC



Église de LOUPIAC

Mieko Miyasaki, koto
athara japonaise
Guo Gan, erhu violon chinois

PROGRAMME

Traditionnels japonais et
compositions personnelles



04

Voilà 3 ans déjà que nous souhaitons sa venue sur le festival.

Artiste d'une immense polyvalence, Mieko et son koto collabore avec des musiciens de jazz, de musette, de musique classique, ainsi qu'avec des comédiens et des danseurs. D'une précision et d'une virtuosité épatantes, son jeu qui s'émancipe des différences culturelles, nous fait voyager bien au-delà de l'empire du soleil levant. C'est accompagnée du joueur de erhu Guo Gan que Mieko a choisi de nous rendre visite.

Samedi 20 juillet

BALADES EN FAMILLE

JeunePublic,

à partir de 5 ans.

CARAVANE GAZELLE

11h TARIF unique 4€
La Halle
RABASTENS

Julie Martigny *récitante*
accompagnée par
le Quintette à vent ArteCombo
Musique Olivier Calmel
Texte de Florence Prieur
Mise en scène d'Illich L'Hénoret
Costumes de Dulcie Best
Visuel Julien Weber-Acquaviva
Le spectacle dure environ 50 mn



05

Une comédienne et un quintette à vent nous narrent l'histoire d'une gazelle peu ordinaire...

Vu la qualité et les possibilités sonores offertes par ce récit africain, on ne sera pas surpris de retrouver pour la partie musicale l'excellent ensemble Artecombo qui nous réglera une fois encore de l'étendue de son talent.

PARCOURS DE RECITALS

14h à 17h15 participation libre
Dans les rues
RABASTENS

Récitals donnés par
des artistes programmés
au cours du festival.



© Michel Collé

Moment rare, original et surprenant, pensez à apporter votre coussin !

Tradition du festival, ce parcours de petits concerts d'une demi-heure chacun, sera légèrement réduit cette année afin de mieux prendre le temps d'écouter chaque soliste ou duo, d'aller de cours en jardins posément et de profiter au maximum de cet après-midi bucolique et musical étonnant.

06

MELONIOUS QUARTET

18h TARIF unique 8€
Le Rivel
GIROUSSENS



Salle des fêtes
de Giroussens

Thomas Bienabe mandoline
Patrick Osowiecki, mandole
Jean-Louis Ruf mandoblanche
Patrick Vaillant mandoline

PROGRAMME

P. Vaillant, Darius Milhaud,
Erik Satie, Francesca Gonzaga,
Frank Zappa



07

L'une des plus belles surprises du festival !

Comme toujours, l'idée de faire de l'apéro-concert du samedi un moment festif et vagabond pour l'imagination nous incite logiquement à tendre l'oreille vers la musique de ce quatuor de mandolines. Affranchi de toute barrière musicale, de tout a priori stylistique, ce combo nous entraîne au-delà des frontières en s'appropriant un répertoire vaste et varié venu de toutes les époques et de tous les continents.



Possibilité de restauration à GIROUSSENS

QUATUOR AKILONE

21h30
Château
GIROUSSENS



Salle des fêtes
de Giroussens

Quatuor à cordes
Lucie Mercat violoncelle
Emeline Conce violon
Elise de Bendela violon
Louise Desjardins alto

PROGRAMME

Mozart, Mendelssohn,
Thomas N'Guyen, Led Zeppelin,
Haydn, Piazzola



08

Grand prix du jury lors du tremplin Chambre avec Vues 2012, Akilone est la révélation de ce festival.

Une maturité, une aisance et surtout un enjouement communicatif font de ce charmant quatuor l'une des attractions de cette édition 2013. Avec un programme généreux, et l'envie de proposer quelques surprises durant le festival, il devrait charmer le public et gagner son ticket pour de prochaines éditions parmi nous... !

Dimanche 21 juillet

LET'S ROCK!

Antiquités-brocante

Toute la journée du dimanche, sur les Promenades.

TREMPLIN DECOUVERTE

9h30 à 17h entrée libre

La Halle
RABASTENS

09



PROGRAMME

9h30 – 13h : sélections
14h30 – 17h : finale (vote du public)
18h : remise des prix

Tremplin des nouveaux talents de musique de chambre.

15 candidats du soliste au quatuor, 12 jurés.



L'association « Randos du Pays Rabastinois »
vous propose une petite marche pour rejoindre
Ste Quitterie. Départ de Rabastens à 9h.

La navette gratuite partira de Rabastens à 10h30.

JONAS VITAUD

11h

Ste Quitterie
COUFFOULEUX



Salle H. de Guer David
de Couffoulex

Jonas Vitaud piano

PROGRAMME

Franz Liszt, Maurice Ravel,
Henri Dutilleul



10

La « vedette » de cette édition 2013!

Jonas propose un programme ambitieux, étonnant, qui ravira tous les curieux, toutes les oreilles ouvertes et les tempéraments impétueux. Artiste très suivi par nombre de festivals de la région, il sera ici dans un registre audacieux qu'il a trop rarement l'occasion de dévoiler. Gageons qu'ici vous serez nombreux à apprécier la démarche d'une programmation qui n'a pas froid aux yeux.



A 13 heures : repas sur les promenades rassemblant
les artistes, les bénévoles et le public.



Une navette gratuite vous conduira à Mézens.
Départ de Rabastens à 18h et 21h.

Création Mondiale

SÉBASTIEN LLINARES INVITE ...

18h30

Le Château
MEZENS

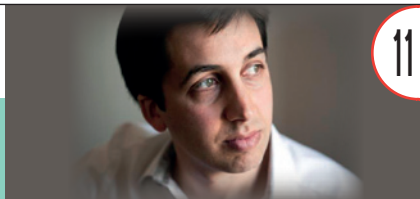


Salle des fêtes
de Giroussens

Sébastien Llinares guitare
André Vigier-Latour
guitare/percussions
Julien Coulon guitare
Emilie Pélissier guitare
Nicolas Lestoquoy guitare

PROGRAMME

Gershwin, Bernstein, Steve Reich,
Cage (arrangement S. Llinares),
« Hommage à Led Zeppelin »
(composition S. Llinares)



11

Concert spécial Led Zeppelin!! Commande du Festival Chambre avec Vues. À ne rater sous aucun prétexte!

L'artiste qu'on ne présente plus ici...! Pour la troisième fois en cinq ans, Sébastien vient nous surprendre. Nous le connaissons fin interprète de la musique du XX^{ème} siècle avec Arnaud Bonnet, soliste d'exception dans le répertoire de Turina et de la musique espagnole, nous le découvrons ici dans un registre plus proche encore de ses « bases » musicales avec cette commande autour de Led Zeppelin. Pour cette création mondiale qui rendra un hommage appuyé à la musique de Robert Plant et Jimmy Page, Sébastien invite trois autres guitaristes émérites et un génial percussionniste.



Possibilité de restauration au Château de Mézens

ENSEMBLE ARTEFACT

21h30

Le Château
MEZENS



Salle des fêtes
de Giroussens

Maxime Pénard clarinette
Aurélien Ferrette violoncelle
Marion Devaud violon
Charles Pierron Cor
Thomas Aubry Alto
Trami Nguyen Piano
Eri Tago Piano

PROGRAMME

« Sois hongrois ou tais-toi! »
Johannes Brahms,
Franz Liszt, Ernő Dohnányi



12

Tout comme en ouverture, nous avons pris soin de vous gâter pour cette dernière soirée!

Pour finir en beauté dans un cadre exceptionnel, nous clôturerons cette 5^{ème} édition avec un ensemble à géométrie variable et au répertoire éclatant. Le septuor Artefact (oui, vous avez bien lu... « Septuor », c'est une première sur le festival !) s'inscrit dans une démarche proche de celle de Chambre avec Vues avec son envie d'exploser les frontières, d'interroger les rapports entre la musique « savante » et le public dans sa diversité. On sortira ici encore des sentiers battus. Emmené par Maxime Pénard (ex-membre du célèbre Quatuor Anches Hantées reçu chez nous en 2010), Artefact propose un programme entraînant, dense, qui met en valeur tour à tour chaque membre du groupe.

INFOS PRATIQUES

Festival éco-responsable navette gratuite, repas issus de la production locale, tri sélectif et récupération des déchets, consignes, toilettes sèches, encres végétales, papier [label PEFC].

Billetterie - Point accueil

Village du festival - Promenade des Lices - Rabastens
puis billetterie sur le lieu du concert 30 mn avant le début du concert.

Se rendre sur les lieux de concert

Le fléchage correspondra à la numérotation du programme.

Navette gratuite

Départ à la Halle de Rabastens (arrêt des bus scolaires)
30 mn avant les concerts.



Marcheurs



L'association « Rando du Pays Rabastinois » vous propose une petite marche pour rejoindre Ste Quitterie. Départ à 9 heures au Point Accueil sur les Promenades. Participation de 4 € pour la dégustation de produits fermiers à l'arrivée.

Espace buvette

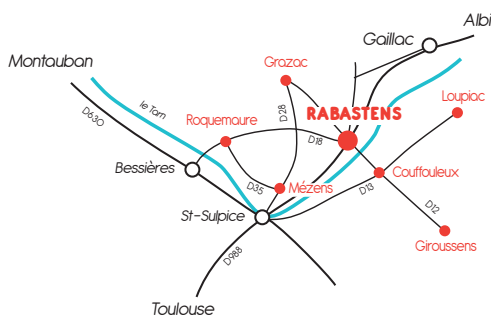
Au point accueil - Promenade des Lices - Rabastens

Toutes les informations sur le festival

www.chambreavecvues.fr

Venir au festival

Bus : Gare SNCF Rabastens Couffouleux
Voiture : A68, sortie n°7 Rabastens Couffouleux, D988
Vous trouverez le plan des divers lieux avec leurs coordonnées GPS sur notre site.



à 40 km d'Albi
à 40 km de Toulouse
à 40 km de Montauban



BILLETTERIE RÉSERVATION

Chambre avec vues - Rabastens
Tél. 06 86 85 03 17
Achat en ligne :
www.chambreavecvues.fr

Office de tourisme
- Rabastens Tél. 05 63 33 56 90
- St-Sulpice Tél. 05 63 41 89 50



Chambre avec Vues ne pourrait continuer d'exister sans les aides financières et matérielles de nos partenaires publics et privés. Un grand merci à eux !

Le mécénat indispensable

Grâce à la loi du 1^{er} août 2003 relative au mécénat culturel, vous pouvez aider financièrement notre association sans pour autant vous ruiner ! En effet, pour tout don de soutien que vous ferez, vous bénéficierez d'une réduction d'impôt égale à 66% de son montant, grâce au reçu fiscal que nous vous fournirons, et nous pourrions vous offrir en contrepartie, [contrepartie ne pouvant dépasser les 25% de votre don], une ou plusieurs places de concert à utiliser au choix durant le festival.

Vous aussi soutenez le festival !

Nous vous proposons deux formules types :

- Pour 60 € versés, nous vous remettons 1 place (15 €)
Réduction d'impôt : environ 40 €
Coût de votre don : environ 5 €
- Pour 120 € versés, nous vous remettons 2 places (30 €)
Réduction d'impôt : environ 80 €
Coût de votre don : environ 10 €

Un petit don de votre part peut faire beaucoup pour

CHAMBRE AVEC VUES



☐ Je souhaite devenir mécène du 5^{ème} festival « Chambre avec Vues » et je fais un don de €
Merci de faire un chèque différent de celui des achats par correspondance

Vous souhaitez recevoir l'accusé de dons ☐ par mail :

☐ par courrier (joindre une enveloppe timbrée à votre adresse)

Indiquez-nous vos coordonnées pour la rédaction du reçu fiscal

Nom
Prénom
Adresse

Achats par correspondance

Vous pouvez acheter vos billets en retournant le bulletin ci-contre avec votre règlement par chèque à l'ordre de « Chambre avec Vues » à :
Chambre avec Vues, 3, quai des Escoussières – 81800 Rabastens

Nous vous préparons vos billets à retirer à l'accueil sur les promenades. Vous pouvez aussi flasher ce code avec votre smartphone et accéder directement à la billetterie en ligne.



Tarif normal : TN – Tarif enfant : TE (gratuit moins de 5 ans)
Tarif réduit : TR (adhérents, étudiants, demandeurs d'emploi)

partie à conserver				Total	places mécénat		Partie à retourner			Places mécénat	Total	
..... x 12€							 x 12€					
Adhésion 2013 : 12€											Adhésion	
							TN	TR	TE			
jeu. 18	ven. 19	sam. 20	dim. 21	Pass Festival (accès à tous les concerts)		... x 85€	... x 65€	... x 20€	... x 85€	... x 65€	... x 20€	Pass festival
				Pass 4 concerts différents au choix		... x 50€	... x 35€	... x 12€	... x 50€	... x 35€	... x 12€	Pass 4 concerts
				Pass 2 concerts différents au choix		... x 25€	... x 15€	... x 10€	... x 25€	... x 15€	... x 10€	Pass 2 concerts
				02 Pierre Mancelli 21h 30		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	02
				03 Duo Azur 18 h		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	03
				04 Mieko Miasaki 21h 30		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	04
				05 Caravane Gazelle 11 h		Tarif unique : 3€			Tarif unique : 3€			05
				07 Melonious Quartet 18 h		Tarif unique : 8€			Tarif unique : 8€			07
				08 Quatuor Aklione 21h 30		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	08
				10 Jonas Vitoud 11h		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	10
				11 Sebastien Llinares invite ... 18h30		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	11
				12 Ensemble Artefact 21h 30		... x 15€	... x 10€	... x 4€	... x 15€	... x 10€	... x 4€	12
					Total					Total		